

Genre du vehicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation
Motorcycle	K T M	Enduro 50 (40 km/h)	CH 6465 03
Constructeur	KTM MOTOR-FAHRZEUGBAU KG, Erich Trunkenpolz, Mattighofen (A)		
Identification	sur la plaquette du constructeur "Enduro 50"		
Plaquette du constructeur	à droite, latéralement sur tube de direction		
Numero du cadre	à côté de la plaquette du constructeur		
Identification du moteur	"506/4 AKF" à droite, en haut sur le carter de la boîte à vitesses, plaquette rivée		
Vehicule homologue	-		
Importateur principal	AMSLER & CO, AG, 8245 Feuerthalen		
Autres importateurs	-		

Construction du vehicule		Moteur	
Nombre d'essieux	2	Marque	SACHS
Boîte c. v.	mécanique	Construction	monobloc
Nombre de vitesses	4	Carburant	mélange
Frein roue avant	mécanique, à expansion interne	Refroidissement	air
Frein roue arrière	mécanique, à expansion interne	Alestage	38
Longueur du siège	620 mm	Cylindrée	50
Genre du siège	avec courroie de retenue	Puissance	2,2 kW DIN
Bequille	centrale	Silencieux	2 = allongés 620x95x70 mm 265xØ 65 mm
Utilisation avec side-car	-	Déparasitage	OCE, anneau S, chiffres 3+4 = 3
Indicateur de vitesse	km/h	Mesure des gaz	CO corr. 3,7 %
Retroviseur	1/à gauche	V-max	40 km/h
Antivol	verrouillage de la direction	Bruit	
Equipement special	-	Avec le véhicule en marche	voir la fiche des émissions
Entraînement	chaîne secondaire 13 x 42 dents	à l'arrêt	72,0 dB(A) à 1/min 3560

Dimensions			Equipement §)		
Longueur	1980	Hauteur	1080	Feu de route	CEV 105 CH 1 0008 ou ZKW A10639 CH 1 2621 C3
Largeur	830	Empattement	1220	Feu de croisement	CEV 105 CH 1 0008 ou ZKW A10639 CH 1 2621 03
Nombre de places	2			Feu de position	-
Poids	avant	arrière	total	Clignoteurs AV	-
Poids à vide	33	45	78	Feu rouge	HELLA CH 1 0246
Repartition du poids	25	115	140	Feu stop	HELLA CH 1 0246
Poids total	58	160	218	Clignoteurs AR	-
Poids garantis			250	Catadioptr	I (E)
Dimension des pneus	2 1/2 - 19	3 - 17	Jantes:	Eclairage plaque	1/combiné
Ply/bars	- / 2,5	- / 2,75	AV= 1.50Ax19	Puissance dynam	19-20/10 watts
Charge / Vmax	120 / 50	195 / 50	AR= 1.50Ax17	Avertisseur	crécelle

Indications pour le permis de circulation		Poids à vide	78
Genre du véhicule	<u>Motocycle</u>	Poids total	250
Marque de fabrication	<u>K T M</u>	Carburant	<u>mélange</u>
Type	<u>Enduro 50</u>	Cylindrée	50
Homologation No CH	<u>6465 03</u>	CV-impôt	<u>0,25</u>
Nombre de places	<u>2</u>		

Remarques, modifications, conditions et inscriptions dans le permis de circulation

- §) Equipement : une bavette est obligatoire à l'arrière
- \*) Insonorisation : 4 éléments de caoutchouc entre les ailettes de refroidissement de la culasse;  
12 éléments de caoutchouc entre les ailettes de refroidissement du cylindre.

Inscription dans le permis de circulation:

159 - Vitesse maximale ne dépassant pas 40 km/h.

Lieu et date de l'homologation Frutigen, 17.12.81

Remplace fiche d'homologation CH 6465 03 du 17.12.81  
Entraînement / Feu de route/croisement

Service fédéral d'homologation

Berne, 8.2.1982